

Consegna n.  
Delivery Note No.  
Packliste / Packing note

VAT reg.nr.: DE291636029



Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.  
V Dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO BA

2 Nota di ricevimento / Receiving Notes		3 Consegna n / Delivery Note No.
6 Trasporto / Freight	7 Consegna / Delivery	48114123
Porto franco/ Free	Porto assegnato/ Not Free	4 Data spedizione/ Shipping Date
	Ferrovial/ Rail	30.12.2021
	Trasporto/ Freight	Fattura/Invoice
	Espresso/ Express	8 Nr./No.
	Trasportatore/ Carrier	8 Data/Date
	Mezzo vostro/ Other Vehicle	
	Mezzo proprio/ Own Vehicle	
	Articolo	
Incoterms		
EXW SCHWEINFURT		

N. fornitore/ Supplier No.	VAT reg.nr.:
91001509	IT04886850728

11 Ordine d'acquisto n./Purchase Order No.	10 Vostro riferimento / Your Reference	15 Altre informazioni/ Additional Data	12 Nostro reparto/ Our Department	13 Tel.	14 Nr. destinatario/ Receiver No.	16 Nr. d'ordine/ Order No.
550003885301	411		PJSFAH-PLL5 Vital Mihály	+3652581214	24466	198933

19 Codice destinazione/ Shipping Code	I. + F. Schweitzer GmbH + Co. Autocarro / Standard	20 Porto franco/ Free	23/24 Lordo/ Grossa	Peso totale/Total Weight
				5.738,5 KG
21 Imballaggio/ Packing	23 x 0000SON, 23 x TBA-500274, 368 x KLT 4314	Porto assegnato/ Not Free	Netto/Net	4.813,9 KG
		X		
		22 Specifica di destinazione/	25 Destinazione/ Receiving Location	
		57395021	14248	
25 Indirizzo di destinazione/ Shipping Address				

76573+

27 Art.	28 Articolo cliente / Receiver Part No.	Descrizione Description / Part No. / Pack	30 Quantità / Quantity	31 ME / Unitaria	Consegna/Delivery Handling Unit
001	9000112573	F-563739.04.RTR1-H84#S Cuscinetto a rulli conici 083563415-4350-10	22.080	PZ	48114123/10

- 874336471
- 874336450
- 874336319
- 874336347
- 874336523
- 874336584
- 874336489
- 874336649
- 874336540
- 874336683
- 874336422
- 874336364
- 874336398
- 874336246
- 874336301
- 874336602
- 874336666
- 874336506
- 874336631
- 874336283

5011714886  
180304572  
**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 22,080  
Quantità effettiva:  
Tipo Imballaggio:  
Quantità Imballi: 23  
Conformità alle schede d'imballo:   NO  
Data controllo: 10/01/22  
Firma

*[Handwritten Signature]*

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)  
10 GEN 2022  
"Ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"

# SCHAEFFLER

Consegna n.  
Delivery Note No.  
Packliste / Packing note



Schaeffler Technologies Fritz-Drascher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.  
V Dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO BA

3 Consegna Nr./  
Delivery Note No. **48114123**  
4 Data spedizione/  
Shipping Date **30.12.2021**

27 Art.	28 Articolo cliente / Receiver Part No.	Descrizione Description / Part No. / Pack	30 Quantità / Quantity	31 ME / Unitaria	Consegna/Delivery Handling Unit
					874336701
					874336557
					874336381
	Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No. 550003885301	Lotto / Batch 0043962950	Quantità / Quantity 22.080 PZ	Ursprungsland / Country of origin Ungheria	

## Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
1	874336471	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON Articolo 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S	Quantità: 960 PZ
2	874336450	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON Articolo 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S	Quantità: 960 PZ
3	874336319	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON Articolo 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S	Quantità: 960 PZ
4	874336347	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON Articolo 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S	Quantità: 960 PZ
5	874336523	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON Articolo 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S	Quantità: 960 PZ
6	874336584	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON Articolo 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S	Quantità: 960 PZ
7	874336489	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON Articolo 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S	Quantità: 960 PZ
8	874336649	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON Articolo 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S	Quantità: 960 PZ
9	874336540	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON Articolo 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S	Quantità: 960 PZ
10	874336683	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON Articolo 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S	Quantità: 960 PZ
11	874336422	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON Articolo 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S	Quantità: 960 PZ
12	874336364	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON Articolo 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S	Quantità: 960 PZ
13	874336398	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON Articolo 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S	Quantità: 960 PZ
14	874336246	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	Quantità: 960 PZ

Pagina 2/3



Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.  
V Dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO BA

3 Consegna Nr./  
Delivery Note No.

48114123

4 Data spedizione/  
Shipping Date

30.12.2021

## Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
					Articolo 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S	Quantità: 960 PZ
15	874336301	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
					Articolo 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S	Quantità: 960 PZ
16	874336602	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
					Articolo 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S	Quantità: 960 PZ
17	874336666	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
					Articolo 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S	Quantità: 960 PZ
18	874336506	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
					Articolo 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S	Quantità: 960 PZ
19	874336631	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
					Articolo 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S	Quantità: 960 PZ
20	874336283	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
					Articolo 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S	Quantità: 960 PZ
21	874336701	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
					Articolo 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S	Quantità: 960 PZ
22	874336557	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
					Articolo 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S	Quantità: 960 PZ
23	874336381	209,3 KG	249,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
					Articolo 083563415-4350-10 F-563739.04.RTR1-H84#S	Quantità: 960 PZ

## Gestione imballaggi a rendere

23,000	P-26-SGP4 Pallet 800X600X127-FAG-HLZ	050923811-0000	0000SON
23,000	P-38-A0806 Lid SW-SG-812X812X53-PP-RG	000984477-0000	TBA-500274
368,000	P-14-C4314-1 SLC BL-VDA-400X300X147-PP	002628988-0000	KLT 4314

I prodotti non sono classificati con uno specifico numero di classificazione nell'ambito del controllo sulle esportazioni in base al diritto dell'UE o dello Stato dell'emittente del presente documento, salvo diversa indicazione nella voce specifica.

<b>1</b> Absender (Name, Anschrift, Land) Sender (Name, Address, Country) Schaeffler Tech. Schweinfurt Fritz-Drescher-Str / Tor 4 DE-97421 Schweinfurt	Lieferantennr. Supplier No. Unbekannt	<b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b> <b>INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE</b>	<b>CMR</b>  Diese Beförderung unterliegt, trotz einer gegenteiligen Abmachung, den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).  Seite 1 / 1 57944575
--	---	---	--

<b>2</b> Empfänger (Name, Anschrift, Land) Consignee (Name, Address, Country) Magna PT S.p.A. V Dei Ciclamini 4 IT-70026 Modugno	<b>16</b> Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Carrier (Name, Address, Country) I. + F. Schweitzer GmbH + Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Strasse 23 DE-71634 Ludwigsburg
--	---

<b>3</b> Auslieferungsort des Gutes Place designated for delivery of goods Ort/Place Modugno, 14248 Land/Country Italien	<b>17</b> Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Successive Carriers (Name, Address, Country)
---	--

<b>4</b> Ort und Tag der Übernahme des Gutes Place and Date of taking over the goods Ort/Place Schweinfurt Land/Country Deutschland Datum/Date 30.12.2021	<b>18</b> Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Reservations of Carriers
--	---

<b>5</b> Belegte Dokumente Documents enclosed
--

6	Kennzeichen und Nr. Mark and Nos	7	Anzahl der Packstücke No. of Packages	8	Art der Verpackung Kind of Package	9	Bezeichnung des Gutes Description of Goods	10	Statistiknummer Statistic Number	11	Bruttogewicht (kg) Gross Weight (kg)	12	Umfang (m³) Volume (m³)
	57395018		17		UNKNOWN			84829900			2796,50	5,848	
	57395019		25		UNKNOWN			84822000			6125,00	8,600	
	57395020		19		UNKNOWN			84821090			3116,00	6,536	
	57395021		23		UNKNOWN						5738,50	7,912	
	57395566		1		UNKNOWN						164,00	0,344	
	57397423		26		Paletta non riutil						6423,50	6,918	
Summe:											111 Packages	24363,50	36,158

<b>13</b> Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sender's Instructions for Customs, etc.  WI/CSW-CW41 Roland Dietsch TEL: +499721911992 MAIL: DIETSROL@SCHAEFFLER.COM	<b>19</b> zu zahlen vom: to pay by: Fracht Transportation Charges Ermäßigungen Reductions Zwischensumme Sub-Total Zuschläge Supplement Nebengebühren Additional Fees Sonstiges Others Zu zahlende Gesamtsumme/Total to pay	Absender Sender	Währung Currency	Empfänger Consignee
---	--	--------------------	---------------------	------------------------

<b>14</b> Rückerstattung Reimbursement	<b>15</b> Frachtzahlungsanweisung Payment of Freight Charges EXW SCHWEINFURT	<b>20</b> Besondere Vereinbarungen Special agreements
---	--	--

<b>21</b> Ausgefertigt in Established in Schweinfurt am at 30.12.2021	<b>24</b> Gut empfangen Goods received Datum Date am at
--	--

<b>22</b> Schaeffler Tech. Schweinfurt Fritz-Drescher-Str / Tor 4 DE-97421 Schweinfurt  Unterschrift und Stempel des Absenders Signature and stamp of Sender	<b>23</b>  Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature and stamp of Carrier	Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature and Stamp of Consignee
---	---	---

25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung Calculation of distance			Paletten-Absender - Paletts Sender				Paletten-Empfänger - Paletts Consignee			
von/from	bis/to	km	Art	Anzahl	kein Tausch	Tausch	Art	Anzahl	kein Tausch	Tausch
			Euro-Palette				Euro-Palette			
			Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette			
			Einfach-Palette				Einfach-Palette			

<b>26</b> Vertragspartner des Frachtführers	Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift
<b>27</b> Amtliches Kennzeichen Kfz Anhänger I.B. SC 1945	Nutzlast in kg	